

**ДОГОВОР УПРАВЛЕНИЯ  
КРИПТОВАЛЮТАМИ  
МЕЖДУ ИНВЕСТОРОМ И ТРЕЙДЕРОМ**

"\_\_" \_\_\_\_\_ 2017 г.  
г. \_\_\_\_\_

Гражданин **Иванов Иван Иванович** зарегистрированный по адресу: г. Новосибирск, ул. Выборгская, д. 8 корп. 1 кв. 88 проживающий по адресу: г. Новосибирск, ул. Выборгская, д. 8 корп. 1 кв. 88 паспорт РФ серии 0301 номер 111110 выдан ОУФМС РФ по Краснодарскому краю в Карасунском округе гор. Краснодара; телефон 8999999999 E-mail [ivanov@gmail.com](mailto:ivanov@gmail.com) именуемый в дальнейшем «**Инвестор**», и гражданин **Быков Алексей Александрович** зарегистрированный по адресу: 630063 г. Новосибирск, ул. Тургенева, дом 315 проживающий по адресу: 630063 г. Новосибирск, ул. Тургенева, дом 315 паспорт РФ серии 5001 номер 688372 выдан 15.102001 года УВД Октябрьского района города Новосибирска;

телефон 8 913 750 23 767 E-mail [ab1107@mail.ru](mailto:ab1107@mail.ru) именуемый в дальнейшем «**Треjder**», заключили настоящее соглашение о нижеследующем:

**Понятия:**

**Инвестор** – физическое лицо, открывшее торговый счет и вносящее на него денежные средства.  
**Треjder** – физическое лицо, управляющее, в соответствии с Соглашением, торговым счетом Инвестора.  
**Торговый счет** (далее «**Счет**») – счет, открываемый Инвестором, для совместной работы с Треjderом по настоящему соглашению.  
**Инвестиционный депозит** – денежные средства, вносимые Инвестором на Счет.  
**Текущий депозит** – фактический размер Инвестиционного депозита.  
**Рисковый капитал** – максимально допустимый размер снижения Текущего депозита Инвестора при осуществлении торговли Треjderом на фьючерсном рынке со Счета Инвестора.  
**Сумма прибыли** – денежные средства, заработанные на финансовых рынках в результате управления Треjderом средствами Инвестиционного депозита.

**AGREEMENT FOR CRYPTOCURRENCY  
MANAGEMENT BETWEEN  
THE INVESTOR AND THE TRADER**

"\_\_" \_\_\_\_\_ 2017,  
\_\_\_\_\_

**Ivanov Ivan Ivanovich**, citizen having official address of residence at: Novosibirsk, ul. Vyborskaya, 8 bldg. 1 sq. M. 88 and actually residing at the address of: Novosibirsk, ul. Vyborskaya, 8 bldg. 1 sq. M. 88 the passport of the Russian Federation of a series 0301 number 111110 issued by OUFMS of the Russian Federation on Krasnodar territory in the Karasunsky district in Krasnodar; phone 8999999999 E-mail [ivanov@gmail.com](mailto:ivanov@gmail.com) hereinafter referred to as the "**Investor**", and **Bykov Alexey Alexandrovich**, citizen, having official address of residence at: 630063, Novosibirsk, ul. Turgenyev, house 315 and actually residing at the address of: 630063, Novosibirsk, ul. Turgenyev, house 315 the passport of the Russian Federation of a series 5001 number 688372 issued on 15.10.2001 of the Department of Internal Affairs of Oktyabrsky district of the city of Novosibirsk; phone 8 913 467 72 67 E-mail [ab1107@mail.ru](mailto:ab1107@mail.ru) hereinafter referred to as the "**Trader**", have concluded this agreement as follows:

**Terms:**

**Investor** - an individual who opening a trading account and depositing funds on it.  
**Trader** - an individual who, in accordance with the Agreement, manages the Investor's trading account.  
**Trading Account** (hereinafter referred to as the "**Account**") is the account opened by the Investor to work with Trader under this agreement.  
**Investment deposit** - funds invested by the Investor in the Account.  
**Current deposit** - the actual size of the Investment Deposit.  
**Risk capital** is the maximum allowable amount of reduction of the Investor's Current Deposit when trading in the futures market from the Investor's Account.  
**The amount of profit** is money earned in financial markets as a result of Trader's management of the Investment Deposit.

**1. Предмет соглашения. Права и обязанности сторон.**

1.1. Инвестор предоставляет Трейдеру в управление торговый счет № \_\_\_\_\_ для совершения сделок купли-продажи активов на международных финансовых рынках, включая торговлю криптовалютами.

1.2. Для осуществления торговли Инвестор сообщает Трейдеру логин и пароль от Счета для управления данным счетом, оформляет доверенность на управление счетом по требованию Брокера. Трейдер не имеет права самостоятельно изменять пароль.

1.3. Все права на снятие денежных средств со Счета Инвестора принадлежат Инвестору и не передаются Трейдеру.

1.4. Инвестор имеет право внести дополнительные денежные средства на Счет обслуживаемый Трейдером.

1.5. Инвестор имеет право приостановить работу Трейдера на своем Счете или в одностороннем порядке прервать действие данного Соглашения, предупредив Трейдера не менее чем за 3 (три) рабочих дня до даты приостановки или прерывания соглашения, для закрытия Трейдером имеющихся открытых позиций. Способы уведомления Трейдера могут быть: телефон; интернет; телеграф; личная встреча с вручением уведомления. В противном случае всю ответственность по открытым позициям Инвестор принимает на себя. После приостановки работы Трейдера по инициативе Инвестора или прерывания действия данного Соглашения Инвестором, в случае итоговой прибыли на Счете, Инвестор обязан выплатить вознаграждение Трейдеру согласно условий данного Соглашения. Выплата вознаграждения Трейдеру осуществляется наличным платежом или переводом денежных средств на счет Трейдера в течение 3 (трех) рабочих дней.

Инвестор \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Трейдер \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

1.6. В случае проведения Инвестором торговых операций на Счете без согласования с Трейдером, Инвестор всю ответственность по открытым позициям принимает на себя. В случае трехкратного проведения сделок Инвестором без

**1. Subject of the agreement. Rights and obligations of the parties.**

1.1. The Investor provides Trader with the management of trading account No. \_\_\_\_\_ for the performance of asset purchase and sale transactions, including cryptocurrency in the Russian financial markets.

1.2. To carry out trade, the Investor informs the Trader of the login and password from the Account to manage this account. The Trader does not have the right to change the password on his own.

1.3. All rights to withdraw funds from the Investor Account belong to the Investor and are not transferred to the Trader.

1.4. The investor has the right to contribute additional funds to the account serviced by the Trader.

1.5. The Investor has the right to suspend Trader's work on his Account or to unilaterally terminate this Agreement by notifying the Trader not less than 3 (three) business days before the suspension or termination of the agreement, to provide the opportunity to close the current open positions by the Trader. Means of notification to the Trader can be: phone; the Internet; telegraph; personal meeting with submitting the notice. Otherwise, the Investor assumes all responsibility for open positions. After the suspension of Trader's work on the initiative of the Investor or the termination of this Agreement by the Investor, in the event of a final profit on the Account, the Investor is obliged to pay compensation to the Trader in accordance with the terms of this Agreement. Payment of the remuneration to the Trader is effected by cash payment or transfer of funds to Trader's account within 3 (three) business days.

Investor \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Trader \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

1.6. Shall Investor conduct trading operations on the Account without agreeing with the Trader, the Investor assumes all responsibility for the open positions. In the case of a three-time transaction effected by the Investor without the consent of Trader, the Trader has the full right to unilaterally terminate this Agreement, and in the

<p>согласования с Треjderом, Треjder имеет полное право в одностороннем порядке прервать действие данного Соглашения, и в случае итоговой прибыли на Счету, без учета результата от сделок проведенных Инвестором без согласования с Треjderом, потребовать выплаты вознаграждения, согласно условий данного Соглашения. Выплата вознаграждения Треjderу осуществляется наличным платежом или переводом денежных средств на счет Трейдера в течение 3 (трех) рабочих дней по курсу ЦБ на день расчета.</p> <p><b>2. Ведение средств на торговом счету. Распределение доходов.</b></p> <p>2.1. Инвестор вносит на свой Счет депозит в размере _____ (_____) долларов США.</p> <p>2.2. Подведение итогов по балансу Счета происходит:</p> <p>2.2.1. Первого числа каждого календарного месяца, либо в следующий за ним день, если дата отчетного периода попала на выходной или праздничный день.</p> <p>2.2.2. В случае внесения/снятия Инвестором части средств на счет/по счету.</p> <p>2.2.3. При досрочном расторжении соглашения.</p> <p>2.2.4. По согласованию сторон.</p> <p>2.3. При изменении размера депозита соответственно изменяется размер Рискowego капитала (см. раздел 3 настоящего соглашения).</p> <p>2.4. Если стороны, либо одна из сторон, не могут лично присутствовать при осуществлении и оформлении перерасчетов (отсутствие в городе, болезнь, непредвиденные обстоятельства), то стороны производят все расчеты по телефону, интернету, телеграфу в минимально короткие сроки.</p> <p>2.5. При заключение договора Инвестор переводит на личный счет Трейдера 4% (Четыре процента) - "плата за управление" от суммы депозита..</p>	<p>event of a final profit on the Account, as per the terms of the Agreement require payment of the remuneration, regardless transactions effected by the Investor without prior agreement with the Trader</p> <p>Payment of the remuneration to the Trader is effected by cash payment or bank transfer of funds to the Trader's account within 3 (three) business days at the rate of the Central Bank as of the transaction date.</p> <p><b>2. Keeping money in the trading account. Distribution of income.</b></p> <p>2.1. The investor invests a deposit of _____ (_____) Russian rubles into his Account.</p> <p>2.2. Summing up the balance of the Account occurs:</p> <p>2.2.1. The first day of each calendar month, or the day following it, if the date of the reporting period was on a weekend or a holiday.</p> <p>2.2.2. If Investor depositing / withdrawing part of the funds to the account / account.</p> <p>2.2.3. Provided advance termination of the agreement.</p> <p>2.2.4. On Parties' agreement.</p> <p>2.3. When the size of the deposit changes, the size of the Risk Capital accordingly changes (see section 3 of this agreement).</p> <p>2.4. If the parties, or one of the parties, can not personally attend the implementation and processing of recalculations (absence in the city, illness, unforeseen circumstances), then the parties make all calculations by telephone, internet, and telegraph in the shortest possible time.</p> <p>2.5. <b>When concluding a contract, the Investor transfers to the trader's personal account 2% (Two percent) - the "management fee" from the deposit amount. "Management fee" is deducted from Trader's profit in the last profitable month of work.</b></p>
<p>Получатель: <b>Быков Алексей Александрович</b></p>	<p>Beneficiary: <b>Bykov Alexey Alexandrovich</b></p>
<p>Счет получателя № <b>40817840538249551893</b></p>	<p>Beneficiary's account № <b>40817840538249551893</b></p>
<p>Банк получателя, реквизиты: Tsentralniy Branch of Public Joint-Stock Company "Bank Otkritie Financial Corporation" SWIFT-код: RUDLRUMM Банк-корреспондент: Deutsche Bank Trust Company Americas SWIFT-код банка-корреспондента: BKTRUS33 Национальный банковский код: ABA 021001033 Номер корреспондентского счета: 04422163</p>	<p>Beneficiary's bank details: Tsentralniy Branch of Public Joint-Stock Company "Bank Otkritie Financial Corporation" SWIFT-код: RUDLRUMM Correspondent Bank: Deutsche Bank Trust Company Americas SWIFT-код банка-корреспондента: BKTRUS33 Национальный банковский код: ABA 021001033 Номер корреспондентского счета: 04422163</p>

2.6. Прибыль, полученная в результате работы Трейдера за расчетный период, распределяется между Инвестором и Трейдером в следующем соотношении:

70% прибыли остается на счете Инвестора или снимается Инвестором со счета по его усмотрению.

30% прибыли получает Треjder путем перевода денежных средств на счет Трейдера либо наличными на день расчета без учета подоходного налога Инвестора.

### **3. Рисковый капитал. Ответственность Сторон.**

3.1. Максимальный размер рискового капитала, за который Треjder не несет материальной ответственности, составляет \_\_\_\_\_ (\_\_\_\_\_) российских рублей или 30% от величины начального депозита.

3.2. Треjder обязуется не допускать снижение Текущего депозита на сумму превышающую размер рискового капитала (п.3.1.)

3.3. Если на дату перерасчета (п.2.2.1.) произошло снижения текущего депозита на сумму превышающую размер рискового капитала и зафиксирован убыток, то Треjder несет перед Инвестором полную материальную ответственность на сумму данного превышения. Треjder обязан возместить Инвестору указанную сумму в течение трех месяцев с момента возникновения убытка.

### **4. Конфиденциальность.**

4.1. Стороны обязуются не передавать любым третьим лицам, за исключением уполномоченных лиц, в случаях, предусмотренных действующим законодательством РФ, любые документы и не сообщать любые сведения о совместной деятельности по настоящему соглашению.

4.2. В случае нарушения п.4.1. нарушившая сторона несет материальную ответственность и обязана возместить потерпевшей стороне понесенные убытки, вследствие этого нарушения, если таковые имели место быть

Инвестор

\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Треjder

\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

2.6. The profit received as a result of Trader's work for the settlement period is distributed between the Investor and the Trader in the following ratio:

70% of the profit remains on the account of the Investor or is withdrawn by the Investor from the account at his own discretion.

30% of the profit is received by the Trader by transfer of money resources to the account of the Trader or cash on the day of calculation without taking into account the income tax of the Investor.

### **3. Risk capital. Responsibility of the Parties.**

3.1. The maximum amount of risk capital for which Trader is not liable is \_\_\_\_\_ (\_\_\_\_\_) Russian rubles or 30% of the initial deposit amount.

3.2. The trader undertakes not to allow the reduction of the Current Deposit by more than the amount of risk capital (item 3.1.).

3.3. If on the recalculation date (item 2.2.1.) there was a reduction of the current deposit by an amount exceeding the amount of risk capital and a loss is fixed, the Trader bears full financial responsibility to the Investor for the amount of this excess. The Trader is obliged to reimburse the Investor for this amount within three months from the date the loss occurred.

### **4. Confidentiality.**

4.1. The Parties undertake not to transfer any documents to any third parties, except for authorized persons, in the cases provided for by the current legislation of the Russian Federation and not to disclose any information on joint activities under this agreement.

4.2. In case of violation of paragraph 4.1. the infringing Party bears material responsibility and is obliged to compensate the injured party for the losses incurred, as a consequence of this violation, if any, had taken place

Investor \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

Trader \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

### **5. Сроки действия соглашения.**

5.1. Настоящее соглашение вступает в силу с момента подписания его сторонами и заключается сроком на 12 месяц(ев) с возможностью дальнейшего продления на существующих условиях, если стороны не пожелают внести изменения и дополнения в соглашение.

5.2. В случае отказа сторонами от продления, соглашение продолжает действовать до выполнения сторонами всех обязательств по настоящему соглашению.

### **6. Изменения и дополнения. Расторжение соглашения.**

6.1 Данное соглашение может быть изменено и/или дополнено в любой момент по согласованию сторон. Все изменения и дополнения фиксируются сторонами в письменном виде.

6.2. Инвестор по своему усмотрению в любой момент может расторгнуть настоящее соглашение с Трейдером на основании пункта 1.6. данного соглашения.

6.3. Трейдер по своему усмотрению в любой момент может расторгнуть настоящее соглашение с Инвестором, предупредив об этом Инвестора за 3 (три) рабочих дня любым следующим способом: по телефону; интернету; телеграфу в минимально короткие сроки. Все существующие открытые позиции, к моменту расторжения соглашения, должны быть закрыты Трейдером, если нет иного договора с Инвестором. Если размер Текущего депозита, к моменту прерывания соглашения, снизился на сумму, превышающую размер максимального рискованного капитала (п.3.1.), то Трейдер обязан возместить материальный ущерб согласно пункту 3.3 данного соглашения.

6.4. Причиной для расторжения соглашения Трейдером могут послужить также:

6.4.1. Вывод Инвестором средств со Счета без уведомления и согласования с Трейдером, что может привести к снижению Текущего депозита на размер рискованного капитала или более. Если, с момента последнего отчетного периода до момента несогласованного вывода Инвестором средств, Текущий депозит увеличился, то Трейдер вправе требовать выплаты вознаграждения, согласно условий данного Соглашения. Выплата вознаграждения Трейдеру осуществляется наличным платежом или переводом денежных средств на счет Трейдера в течение 3 (трех) рабочих дней.

6.4.2. В случае если Инвестор меняет на своем Счете пароль без уведомления Трейдера. В данном случае весь риск по открытым сделкам Инвестор берет на себя. Если, с момента последнего отчетного периода до момента смены пароля

### **5. Terms of the agreement.**

5.1. This agreement comes into force from the moment its signing by the Parties and is concluded for a period of 12 months (s) with the possibility of further extension on the existing terms, provided the Parties do not intend to amend and add conditions to the Agreement.

5.2. In case of refusal by the Parties to extend, the Agreement continues to operate until the parties fulfill all obligations under this agreement.

### **6. Changes and additions. Termination of the agreement.**

6.1 This Agreement may be amended and / or amended at any time by agreement of the Parties. All changes and additions are fixed by the parties in writing.

6.2. The Investor, at his own discretion, at any time, can terminate this Agreement with Trader on the basis of clause 1.6. of this agreement.

6.3. The Trader may, at his own discretion, at any time, terminate this Agreement with the Investor, having notified the Investor about this in 3 (three) working days by any of the following methods: by telephone; Internet; telegraph in the shortest possible time. All existing open positions, by the time the agreement is terminated, must be closed by the Trader, unless there is another agreement with the Investor. If the size of the Current Deposit, by the time of the termination of the agreement, has decreased by an amount exceeding the maximum risk capital (clause 3.1.), The Trader is obliged to reimburse the material damage in accordance with clause 3.3 of this agreement.

6.4. The reason for the termination of the Agreement by the Trader may also be:

6.4.1. Investor's withdrawal of funds from the Account without notice and agreement with the Trader, which may lead to a reduction in the Current Deposit by the amount of risk capital or more. If, from the last reporting period to the moment of uncoordinated withdrawal by the Investor of the Fund, the Current Deposit has increased, then the Trader has the right to demand payment of the remuneration, in accordance with the terms of this Agreement. Payment of the remuneration to the Trader is effected by cash payment or transfer of funds to Trader's account within 3 (three) business days.

6.4.2. If the Investor changes the password on his Account without notifying the Trader. In this case, the Investor takes all the risk of open transactions. If the Current Deposit has increased during the period from the moment of the last reporting until the moment of changing the password by the Investor, then the Trader

Инвестором, Текущий депозит увеличился, то  
Треjder вправе требовать выплаты  
вознаграждения, согласно условий данного  
Соглашения. Выплата вознаграждения Треjderу  
осуществляется наличным платежом или  
переводом денежных средств на счет Трейдера в  
течение 3 (трех) рабочих дней.

### 7. Дополнительные условия.

7.1. При возникновении споров и разногласий  
между сторонами, стороны, будут стремиться  
урегулировать их путем переговоров.

7.2. При невозможности достигнуть договоренности  
все споры и разногласия между сторонами  
решаются в суде в установленном законом  
порядке.

7.3. Соглашение составлено в двух экземплярах, на  
русском и английском языках, имеющих полную  
идентичность по одному для каждой из сторон, оба  
экземпляра имеют одинаковую юридическую силу.

**Инвестор:**

\_\_\_\_\_

Подпись: \_\_\_\_\_

Число « \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 201\_\_ г.

**Треjder:**

\_\_\_\_\_

Подпись: \_\_\_\_\_

Число « \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ 201\_\_ г.

\_\_\_\_\_

has the right to demand payment of the remuneration,  
in accordance with the terms of this Agreement.  
Payment of the remuneration to the Trader is effected  
by cash payment or transfer of funds to Trader's  
account within 3 (three) business days.

### 7. Additional conditions.

7.1. In the event of disputes and disagreements  
between the Parties, the Parties will attempt to resolve  
them through negotiations.

7.2. If it is impossible to reach an agreement, all  
disputes and disagreements between the Parties, the  
dispute and disagreements are subject solving by the  
court as per legislation terms.

7.3. The Agreement is made in two copies, both in  
Russian and in English being equal. one for each party,  
both copies having the same legal force.

**Investor:**

\_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_

Date " \_\_\_\_ " \_\_\_\_\_ 201\_\_.

**Trader**

\_\_\_\_\_

Signature: \_\_\_\_\_

Date " \_\_\_\_ " \_\_\_\_\_ 201\_\_.